

2020.	T Á M O G A T Á S I S Z E R Z Ő D É S	2
Kötelezettség-vállalás sorszáma: 29943		

amely létrejött egyrészről

Támogató: Debrecen Megyei Jogú Város Önkormányzata

Székhelye: 4024 Debrecen, Piac u. 20.

Aláírása jogosult képviselő neve: dr. Papp László polgármester

Adószáma: 15735588-2-09

másrészről

Támogatott szervezet / személy neve: Hajdúdorogi Főegyházmege

Székhelye / lakóhelye: 4025 Debrecen, Petőfi tér 8.

Aláírásra jogosult képviselő neve: Kocsis Fülöp érsek-metropolita

Adószáma vagy adóazonosító jele: 19204886-1-09

között (együttesen: „*felek*”) a mai napon, az alábbi feltételekkel:

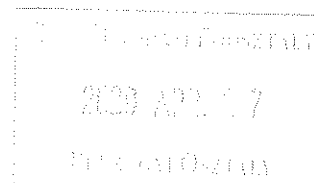
A TÁMOGATÁS TÁRGYA, ÖSSZEGE, CÉLJA, FOLYÓSÍTÁSA:

1. Debrecen Megyei Jogú Város Önkormányzata 4/2020. (II. 13.) önkormányzati rendeletével elfogadott 2020. évi költségvetése terhére a Támogatott részére 30 millió Ft összegű vissza nem térítendő támogatást (továbbiakban: „*támogatás*”) biztosít a veszélyhelyzet kihirdetéséről szóló 40/2020. (III. 11.) Korm. rendelet hatálybalépését (2020. március 11. napja) követően nehéz helyzetbe került magánszemélyek, családok támogatására megnyitott Debrecen Város Segélyalap javára befolyt közérdekű kötelezettségvállalások felhasználására.
 - a.) A támogatás kizárólag az alábbi *működési / felhalmozási*¹ célra használható fel:
A támogatás elszámolható a Támogatott által nyilvánosan meghirdetett támogatási felhívásra írásbeli támogatási kérelmet benyújtó természetes személy részére:
 - **kifizetett pénzbeli támogatás összegére, valamint az ezzel szorosan összefüggő banki átutalás és postai úton történő kifizetéssel együtt járó postai díjak tétélesen elszámolt költségeire,**
 - **természetben nyújtott támogatás esetén pedig a természetben nyújtott tartós élelmiszer, humán tisztálkodási szer, háztartási tisztítószeresek beszerzésének költségeire, mindezek szállításával, raktározásával, valamint a természetes személyeknek átadott egységcsomagok összeállításához szükséges csomagolóanyagok kiadásaira.**
 - b.) A támogatással való elszámolásnál a 2020. március 11. és 2020. szeptember 30. nap közötti időszakra eső teljesítési időponttal kiállított bizonylatokat fogadja el a Támogató.
 - c.) A támogatási szerződés megkötésére az alábbi előzmények alapján került sor²:
 - **a polgármester 776/2020. (IV. 23.) PM határozatában foglalt egyedi támogatási döntése alapján**
 - **pályázati rendszeren kívül**
2. A támogatás összegét a Támogató banki átutalással folyósítja a Támogatott 10702071-19204886-52700000 számú bankszámlájára, az alábbi feltételekkel:
 - a.) A támogatás utalására *egy összegben / egyenlő részletben*³ kerül sor.
 - b.) A támogatás utalásának időpontja elsősorban a Támogató likviditási helyzetétől függ. Ha a Támogató, a likviditási helyzete miatt nem tudja határidőre utalni a támogatás részleteit, a Támogatott emiatt nem jogosult késedelmi kamatot követelni.
 - c.) Amennyiben a támogatás utalása egy összegben történik, a Támogató jelen szerződés aláírását követő 15 napon belül utalja a támogatás teljes összegét a Támogatott bankszámlájára.

¹ Kívánt rész aláhúzendó!

² Kívánt rész aláhúzendó (több is megjelölhető).

³ A pénzügyi ellenjegyzés során kerül kiállításra.



(Handwritten signature)

d.) Ha a támogatás utalása több részletben történik, akkor az első részletet a Támogató a jelen szerződés aláírását követő 8 napon belül utalja. A második és azt követő részleteket a Támogató azzal a feltétellel utalja, ha a Támogatott az előző (kiutalt) részlettel szabályszerűen elszámolt, és eleget tett különösen a szerződés 3/b. alpontjában foglaltaknak.

IGAZOLÁSOK, NYILATKOZATOK, ADATSZOLGÁLTATÁS:

3. a.) A támogatás kifizetésének feltétele, hogy a Támogatott benyújtsa a Támogatónak azt a 30 napnál nem régebbi NAV igazolást, miszerint a Támogatottnak nincs esedékessé vált, meg nem fizetett köztartozása. A Támogató igazolásként elfogadja a NAV honlapján közzétett „Köztartozásmentes adózók” adatbázisából letölthető adatokat is.

b.) Amennyiben a Támogató több részletben utalja a támogatást, akkor a Támogatott a támogatás első részletének kiutalása előtt a köztartozásokat a 3/a. alpont szerint köteles igazolni. A további részletek kiutalása előtt a Támogatottnak nyilatkoznia kell arról, hogy a korábban benyújtott igazolásokhoz képest továbbra sem áll fenn köztartozása. Jelen alpontban foglaltaktól függetlenül, a Támogató jogosult a Támogatottól bármelyik részlet kifizetése előtt indokolás nélkül, a hatóságok által kiállított köztartozás-igazolásokat kérni.

c.) A Támogatott jelen szerződés aláírásával kijelenti, hogy az államháztartás alrendszeréből és az Európai Unió pénzügyi forrásaiból biztosított támogatásokból eredő lejárt és ki nem egyenlített tartozása nincs. Amennyiben a Támogatottnak adó, járulék, illeték, helyi adó vagy támogatások visszafizetéséből eredő köztartozása áll fenn, akkor a köztartozás igazolható megfizetéséig a támogatás nem utalható ki, illetve a szerződés aláírását követően kialakuló ilyen köztartozás esetén a támogatás folyósítását a Támogató felfüggeszti.

d.) A Támogatott köteles 8 napon belül írásban értesíteni a Támogatót, ha a jelen támogatási szerződésben rögzített adataiban változás következik be, köztartozása alakul ki, a támogatási szerződésben rögzített cél meghiúsult, vagy ellene megszüntetési eljárás indult. A Támogatottnak ez a kötelezettsége mindaddig fennáll, amíg a támogatással teljes mértékben el nem számolt.

TÁMOGATÁSSAL VALÓ ELSZÁMOLÁS:

4. a.) A Támogatott az 1. pont szerint meghatározott célra kapott önkormányzati támogatás rendeltetésszerű felhasználásáról – ha egy összegben kapta a teljes összeggel, ha több részletben kapta, az utolsó el nem számolt összeggel – **legkésőbb 2020. október 31-ig köteles elszámolni (elszámolási határidő)** a Támogató felé. A támogatással történő elszámolásnál a Támogató elfogadja az 1/b. alpontban meghatározott teljesítési időszakon belüli teljesítési nappal rendelkező, pénzügyileg az elszámolási határidőig kifizetett számlákat is. A támogatás fel nem használt részét a Támogatott köteles legkésőbb az elszámolási határidőig a 12. pontban rögzített kamattal együtt a Támogatónak visszautalni. Az elszámolási határidő elmulasztása esetén a Támogatott köteles a teljes támogatást a 12. pontban rögzített kamattal együtt visszafizetni a Támogató részére.

b.) Az 1.) pontban meghatározott természetbeni támogatáshoz szükséges beszerzések, és a pénzbeli támogatások folyósításával együtt járó banki és postai díjak, költségek tekintetében minden esetben a Támogatott nevére és székhelyére szóló, magyar nyelven kiállított, és a magyar jogszabályokban meghatározott formai és alaki kellékeknek megfelelő számlával, vagy felhasználást igazoló számviteli bizonylatokkal, bankszámlakivonattal kell elszámolni. Az elszámolásra benyújtott számláknak, bizonylatoknak eredetinek vagy hitelesített másolatnak kell lenniük. Az eredeti számlára, bizonylatra rá kell vezetni (kézírással vagy erre a célra készült bélyegzővel), hogy a „..... számú önkormányzati támogatás terhére elszámolva” (a kipontozott részre a jelen szerződés fejlécében található kötelezettségvállalás sorszámát kell beírni). A másolati számlára, bizonylatra rá kell vezetni (kézírással vagy erre a célra készült bélyegzővel) azt is, hogy „a másolat az eredetivel mindenben megegyező” és ennek a ténynek az igazolásaként a Támogatott képviselőjében eljáró személy aláírása is szükséges.

c.) A támogatással való elszámolás során a Támogatott köteles tételes listát vezetni az általa adott támogatásokról. A tételes lista tartalmazza legalább: a természetes személy nevét, születési helyét, idejét

2020. APR. 27

- a) a támogatás költségvetési fedezetét érintően bármilyen ok következtében DMJV Önkormányzatának 2020. évi költségvetése módosításra, és a támogatás költségvetési fedezetének előirányzata zárolásra vagy más célra átcsoportosításra kerül; vagy
 - b) az Áht. 30.§ (3) bekezdése alapján, a bevételi előirányzatok tervezettől történő elmaradása miatt, a kiadási előirányzatokat törvényi előírás alapján csökkenteni kell; vagy
 - c) a Támogató likviditási helyzete nem teszi lehetővé az önkormányzati támogatás kiutalását; vagy
 - d) a Támogatott az Áht. 48/B.§-ában foglalt szabályok alapján nem lehet támogatási jogviszonyban kedvezményezett; vagy
 - e) a Támogatott a jelen szerződésben és/vagy a támogatással összefüggő hatályos jogszabályokban foglalt kötelezettségeit az erre történő felszólítás ellenére sem teljesíti.
9. Ha a Támogató felmondta a támogatási szerződést, a Támogatott a felmondásig kiutalt önkormányzati támogatással köteles elszámolni.
10. A támogatási szerződés a jelen szerződésben foglaltak szabályszerű teljesítésével, és a benyújtott elszámolások elfogadásával szűnik meg. A támogatási szerződés megszűnése azonban nem érinti a Támogató jelen szerződés 4/f. alpontjában foglalt ellenőrzési és azzal összefüggő egyéb jogát.
11. A Támogató a Támogatottat az önkormányzati támogatás visszafizetésére kötelezi, ha a Támogatott:
- a) elszámolási kötelezettségének határidőben nem tett eleget; vagy
 - b) elszámolása, valamint a támogatás cél szerinti felhasználása nem felel meg a támogatási szerződésnek és/vagy a hatályos jogszabályoknak; vagy
 - c) a 3/d. pontban foglalt adatközlési kötelezettségének nem tett eleget; vagy
 - d) nyilatkozatai, igazolásai, elszámolásai, nyilvántartásai, és az önkormányzati támogatás felhasználásával kapcsolatban megkötött szerződések, visszaigazolt megrendelők hiányosak, értelmezhetetlenek, valótlan adattartalmúak; vagy
 - e) nem teszi lehetővé a támogatás felhasználásának ellenőrzését; vagy
 - f) a támogatás felhasználásának ellenőrzése során megállapítható, hogy a Támogatott pénzügyi-számviteli nyilvántartásai alkalmatlanok a támogatás felhasználásának ellenőrzésére.
12. Ha a Támogatott bármilyen oknál fogva a támogatás teljes összegének, vagy annak egy részének visszafizetésére lett kötelezve, vagy a Támogatott a 6. pontban rögzített felmondásai jogát gyakorolja, a visszafizetendő támogatási összeg alapulvételével, az első támogatási részlet vagy a teljes támogatási összeg kiutalásának napja és a visszafizetésre történő felszólításban közölt határnap közötti időszakra köteles a mindenkori jegybanki alapkamat kétszeresének megfelelő mértékű kamatot is megfizetni a Támogató részére.
13. A Támogató jogosult – önkéntes visszafizetés hiányában – a felhatalmazó levél alapján beszédési megbízással érvényesíteni a követelését. Eredménytelen beszédési megbízás esetén, az adózás rendjéről szóló 2017. évi CL. törvény 7.§ 34. pontja alapján, a Támogató megkeresi az állami adóhatóságot, hogy az így kialakult köztartozás tekintetében a visszatartási jogát gyakorolja.
14. Amennyiben a Támogatott bármilyen neki felróható szabálytalanság miatt a támogatás összegének visszafizetésére lett kötelezve, akkor további szankcióként, külön döntéssel a Támogatott határozott időre (de legfeljebb 3 évre) kizárható az önkormányzat támogatási rendszeréből. A kizárás időbeli hatálya alatt a Támogatott az önkormányzat támogatási forrásaiból nem részesülhet, azokra pályázatot nem nyújthat be.

ADATFELDOLGOZÁSI MEGBÍZÁS:

15. A felek megállapodnak abban, hogy jelen támogatási szerződés keretei között rendezik az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény (a továbbiakban: Info tv.) 25/D. §-ában meghatározottaknak megfelelően a támogatás felhasználásával összefüggésben a Támogatott, mint Adatkezelő (a jelen részben a továbbiakban: Adatkezelő) részére a Támogató, mint Adatfeldolgozó (a jelen részben a továbbiakban: Adatfeldolgozó) által ellátott adatfeldolgozási tevékenység szabályait.

2020 APR. 27
Pénzügyi Osztály

(év, hónap, nap), állandó lakóhelyét, adóazonosító jelét, valamint a természetes személy részére adott pénzbeli támogatás összegét vagy a természetben nyújtott támogatás (egységcsomag) tényét.

A pénzbeli támogatás folyósítását banki utalási, vagy postai kifizetési bizonylattal kell igazolni.

Természetben nyújtott támogatás esetén a nyújtandó egységcsomagokat azonos szempontok szerint, azonos értékben kell összeállítani, és azok átvételét a támogatott aláírásával kell igazolni.

d.) Ha az önkormányzati támogatás terhére a Támogatott által megrendelt szolgáltatás vagy termék értéke meghaladja a nettó 100.000 Ft-ot, akkor az erre irányuló szerződést a Támogatott kizárólag írásban kötheti meg. A nettó 100.000 Ft-os értékhatár egyedi megrendelésenként, szerződésenként értendő, nem pedig összességében. A támogatással való elszámolás során az önkormányzati támogatás terhére megkötött szerződések és a visszaigazolt megrendelők hitelesített másolatait csatolni kell a számlákhoz, pénzügyi bizonylatokhoz. Ennek elmulasztása esetén a Támogatott által elszámolásra benyújtott számlát, pénzügyi bizonylatot a Támogató nem fogadja el. Számfejtés alapján történő személyi kifizetés esetén a bérjegyzék, és az adók, járulékok befizetésének igazolása szükséges.

e.) Amennyiben a támogatás utalása részletekben történik, és a Támogatott a részére kiutalt támogatási részlettel nem számolt el, vagy a benyújtott részelszámolás alapján megállapítható, hogy a támogatás felhasználása nem rendeltetésszerű vagy jogszabálysértő, akkor a Támogató a további támogatási részletek kiutalását felfüggeszti mindaddig, amíg a Támogatott az elszámolási kötelezettségének eleget nem tesz.

f.) A Támogatott köteles biztosítani annak feltételeit, hogy a Támogató, vagy annak megbízott képviselője, a támogatás felhasználását a jelen támogatási szerződés 4/a. alpontjában rögzített elszámolási határidőt követő öt éven belül, a Támogatottnál helyszíni ellenőrzés keretében ellenőrizhesse. Mindezek érdekében a Támogatott, a támogatással kapcsolatos minden szerződést, számlát, bizonylatot, pénzügyi-számviteli nyilvántartást és más okiratot az elszámolási határidőt követő öt évig köteles megőrizni, valamint lehetővé tenni, hogy a Támogató, illetve annak megbízott képviselője azokba betekinthessen.

g.) A Támogatott az adóalanyisága és az ÁFA levonhatósága tekintetében előzetes nyilatkozatot tett. A támogatás összege a Támogatott ÁFA nyilatkozata alapján került meghatározásra. Amennyiben az 1.) pontban meghatározott támogatott tevékenység után a Támogatottnak általános forgalmi adó fizetési kötelezettsége keletkezik, a támogatás terhére elszámolható a Támogatottra áthárított vagy az általa fizetendő általános forgalmi adó összege is, kivéve ha a Támogatott az előzetesen felszámított vagy a termék beszerzése, a szolgáltatás igénybevétele után általa fizetendő általános forgalmi adó levonására jogosult.

A TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS MÓDOSÍTÁSA, MEGSZÜNTETÉSE, MEGSZŪNÉSE:

5. Jelen támogatási szerződés csak írásban, közös megegyezéssel módosítható, különös tekintettel az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.) 48/A.§ (3) bekezdésében, és az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet (a továbbiakban: Ávr.) 65/B.§-ában foglalt szabályokra. A felek megállapodnak abban, hogy a támogatási szerződés a Támogatott hátrányára is módosítható.
6. A Támogatott jogosult írásban felmondani a támogatási szerződést, ha körülményeiben olyan neki fel nem róható változás következik be, amelyek ismeretében már nem tudja a támogatás célját megvalósítani. Ebben az esetben a Támogatott a felmondással egyidejűleg köteles a már kiutalt támogatás összegét DMJV Önkormányzata, OTP Bank Nyrt.-nél vezetett 11738008-15461009 számú fizetési számlájára a 12. pontban rögzített kamattal együtt visszautalni.
7. Jelen támogatási szerződés pénzügyi fedezete DMJV Önkormányzata 2020. évi költségvetését terheli, a további évekre a Támogató semmilyen támogatási kötelezettséget nem vállal. A támogatások folyósítása, átadása a Debrecen Város Segélyalap kimerüléseig, a támogatási felhívás visszavonásáig tart, erről a felek írásban értesítik egymást.
8. A Támogató minden anyagi következmény nélkül a támogatás folyósítását felfüggesztheti, és felmondhatja a támogatási szerződést, ha:

GAZDASÁGI TUDOMÁNYOK

2020. ÁPR. 27

16. Adatkezelő megbízza az Adatfeldolgozót az Adatkezelő támogatási felhívására benyújtott írásbeli kérelmekben megadott személyes adatok feldolgozásában, a döntés előkészítő tevékenység koordinálásában nyújtott szakmai segítségnyújtás keretében történő kezelésével.
17. Adatfeldolgozó a megbízást elfogadja. Felek kijelentik, hogy a 16. pontban foglalt cél érdekében történő adatfeldolgozásért, figyelemmel arra, hogy az a támogatás felhasználása érdekében történik, az Adatkezelőt fizetési kötelezettség nem terheli az Adatfeldolgozó irányába.
18. Adatfeldolgozó az Adatkezelő utasításai szerint, az Adatkezelő érdekeinek megfelelően köteles eljárni. Az adatkezeléshez az érintettektől a szükséges hozzájárulást az Adatkezelő szerzi be. Adatfeldolgozó további adatfeldolgozót nem vesz igénybe.
19. A feladatellátás során az Adatfeldolgozó kezelésébe került minden adat kizárólag az Adatkezelő részére hasznosítható, harmadik személyek részére nem továbbítható. Ez alól kivételt képeznek a jogszabályi kötelezések, az egyes hatósági megkeresések.
20. Adatfeldolgozó az adatvédelmi és adatbiztonsági szabályzata, illetve az Adatkezelő rendelkezései szerint köteles az adatokat tárolni, megőrizni, valamint gondoskodni az adatok megfelelő védelméről.
21. Adatfeldolgozó kijelenti, hogy az alkalmazásában álló adatkezelést végző személyeket titoktartási kötelezettség terheli.
22. Adatfeldolgozó a személyes adatokat az Adatkezelő általi megőrzésük időtartamáig, azaz a megadásuktól számított legfeljebb 5 évig tárolja.

A TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS MELLÉKLETEI:

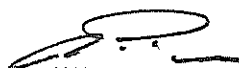
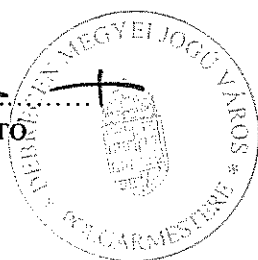
23. A támogatási szerződés mellékletét képezik a Támogatót feljogosító, beszédési megbízásról szóló felhatalmazó levél, a Támogatott által kiállított – a támogatási szerződés megkötéséhez szükséges – egyéb nyilatkozatok.


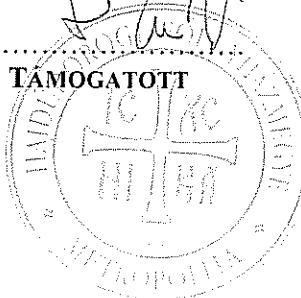
EGYÉB RENDELKEZÉSEK:

24. Az Info tv. 27.§ (3)-(3b) bekezdése alapján, az önkormányzati támogatással kapcsolatos adatok nem minősülnek üzleti titoknak, ezért a jelen támogatási szerződéssel összefüggő adatok nem tarthatók vissza üzleti titokra hivatkozással.
25. Amennyiben a jelen támogatási szerződésben foglalt pénzbeli támogatás a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvény hatálya alá tartozik, a Támogatott tudomásul veszi, hogy a Támogató köteles közzétenni a Kormány által kijelölt szerv által üzemeltetett honlapon a támogatásra vonatkozó adatokat.
26. A támogatások folyósítása, átadása, illetve a nyilvánosság tájékoztatása során a Támogatott köteles minden dokumentumon, bizonylaton feltüntetni, hogy Debrecen Város Segélyalap terhére nyújtotta a támogatást.
27. A Támogatott erre irányuló igénye alapján a Támogató szakmai segítséget nyújt a Támogatott részére a támogatási kérelmek adminisztratív feldolgozásában, a döntés előkészítő tevékenység koordinálásában, szakmai kérdések megválaszolásában.
28. A Támogatott tudomásul veszi, hogy a támogatás felhasználása során – szükség szerint – megfelelően alkalmazni köteles a közbeszerzésekre vonatkozó szabályokat. Amennyiben a támogatási cél és a támogatási összeg közbeszerzési eljárás lefolytatását teszi szükségessé, úgy ebben az esetben a támogatási szerződés hatálybalépése az Ávr. 65/A.§ (2) bekezdése szerint alakul.
29. Jelen támogatási szerződésből eredő minden vitás kérdést a felek először békés úton próbálnak rendezni. Ha az egyeztetés nem vezet eredményre, akkor a felek a peres úton történő vitarendezésre kikötik a debreceni székhelyű bíróságok kizárólagos illetékességét.

30. Jelen támogatási szerződésben nem rendezett kérdésekre a vonatkozó hatályos jogszabályok az irányadóak. Amennyiben a vonatkozó jogszabályok a jelen szerződést érintően módosulnak, a jogszabály-módosulások külön erre vonatkozó szerződés-módosítás nélkül is kihatnak a támogatási szerződésben foglalt jogokra és kötelezettségekre.

Debrecen, 2020. augusztus hó 04 nap

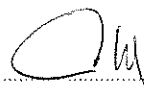

TÁMOGATÓ



TÁMOGATOTT


D.M.J.V. Önkormányzat
PÉNZÜGYI ELLENJEGYZÉS

Név: Szűcs László

Dátum: 20 év 04 hó 27 nap

Aláírás: 

D.M.J.V. Polgármesteri Hivatal
Szakmai Megfelelőség Tanúsítása

Szervezeti egység: Szervezési és Jogi Főosztály

Név: Dr. Terék Elna

Dátum: 2020 év 04 hó 27 nap

Aláírás: Dr. Terék Elna

ÜZEMELTETÉSI FŐOSZTÁLY

2020. AUG. 27

PÉNZÜGYI FŐOSZTÁLY

